

國立臺灣師範大學

「雙語學科教學的教師培育：發展、實踐與反思」國際研討會

第一天

2024/10/26 (六)

08:30-09:00	報到 地點：教育學院大樓 2 樓 教 202 國際會議廳	
09:00 09:20	【開幕式】 國立臺灣師範大學 吳正己校長	
09:20 10:50	【縣市局處對雙語學科教師的需求與看法】 主持人：國立臺灣師範大學師資培育學院 林子斌院長 與談人：臺北市政府教育局 鍾德馨專門委員 新北市政府教育局 李淑卿課程督學 基隆市政府教育處 周詩庭督學 新竹縣政府教育局 黃詣屯科長	
10:50-11:00	換場、休息時間	
	A_教 202	B_教 103
11:00 12:20	【學科專家、教師對雙語教育的看法】 主持人：國際師培推動組 陳信亨組長 國立臺灣師範大學師資培育學院 與談人：吳舜文副教授（藝術領域） 國立臺灣師範大學音樂學系 施登堯副教授（健體領域） 國立臺灣師範大學體育與運動科學系 張玉山教授（科技領域） 國立臺灣師範大學科技應用與人力資源發展學系 陳育霖副教授（自然領域） 國立臺灣師範大學師資培育學院 蔡居澤副教授（綜合領域） 國立臺灣師範大學公民教育與活動領導學系	英【亞洲 IB 教育發展現況與趨勢】 講者：Mr. Casey Tay Business Development Manager, IB Global Centre in Singapore 主持人：葉怡芬 副院長 國立臺灣師範大學師資培育學院 （本場次為全英文講座，時間為 11:00-12:00）
12:20-13:30	午餐	
	匯集領域雙語教學的品質指標之共識	工作分享會議
A 場 13:30 16:00	A-1 綜 604 【健體領域】 主持人：施登堯 副教授 國立臺灣師範大學 體育與運動科學系 與談人：孫佳婷 助理教授 國立臺南護理專科學校 黃 珍 教師 臺中市立居仁國民中學	B-1 教 103 【ToK/CAS】 (CAS) 13:30-14:30 與談人：李智翰 教師 林容秀 教師 臺北市立中正高級中學 張瓊恩 教師 桃園市立大園國際高級中等學校 （中場休息 15 分鐘） (ToK) 14:45-15:45 與談人：江惠真 校長 賴和隆 教師 臺北市立中正高級中學 莊喜如 教師 桃園市立大園國際高級中等學校 Q&A 15:45-16:15
	A-2 綜 913 【自然領域】 主持人：陳育霖 副教授 國立臺灣師範大學 師資培育學院 與談人：張元馨 教師 新北市立江翠國中 曹雅萍 教師 臺北市立中山女子高級中學	

		匯集領域雙語教學的品質指標之共識	工作分享會議
B 場 13:30 16:15 或 13:30 15:00	A-3 綜 914	<p align="center">【綜合領域】</p> <p align="center">主持人：蔡居澤 副教授 國立臺灣師範大學 公民教育與活動領導學系 徐秀婕 助理教授 國立臺灣師範大學師資培育學院</p> <p>與談人：江 潔 教師 臺北市立天母國民中學 周雅釗 教師 臺中市仁美國民小學</p>	B-2 教 101
	A-4 綜 508	<p align="center">【藝術領域】</p> <p align="center">主持人：吳舜文 副教授 國立臺灣師範大學 音樂學系</p> <p>與談人：李佳馨 教師 臺北市成德國民小學 張征君 教師 臺北市立北安國民中學 張懿茹 教師 臺北市立誠正國民中學 湯雅筑 教師 臺北市雙園國民小學 蘇頤婷 教師 臺北市立長安國民中學 楊明鑫 教師 新北市龍埔國民小學</p>	
	A-5 綜 603	<p align="center">【科技領域】</p> <p align="center">主持人：張玉山 教授 國立臺灣師範大學 科技應用與人力資源發展學系</p> <p>與談人：張庭綸 教師 新竹縣立六家高級中學 曹晉穎 教師 臺北市立天母國民中學 陳佳萱 教師 新北市立新泰國民中學 陳政川 教師 臺北市立陽明高級中學國中部</p>	B-3 第四會 議室
16:00	賦歸		

第二天

2024/10/27 (日)

09:00-09:20	報到 地點：綜合大樓 5 樓 綜 509 國際會議廳	
09:20-10:20	<p>【主題演講 (一)】-演講 50 分鐘、Q&A 10 分鐘、全英文講座</p> <p>講題：Transpositioning through Translanguaging and Co-Learning: Preparing for Bilingual Education</p> <p>講者：李崑 院長 倫敦大學學院教育學院</p> <p>主持人：林子斌 院長 國立臺灣師範大學師資培育學院</p>	
10:20-10:50	茶敘	
10:50-11:50	<p>【主題演講 (二)】-演講 50 分鐘、Q&A 10 分鐘、全英文講座</p> <p>講題：The B2 Requirement is not a MUST for Bilingual Teachers in Taiwan</p> <p>講者：Keith Graham 助理教授 國立臺灣師範大學師資培育學院</p> <p>主持人：葉怡芬 副院長 國立臺灣師範大學師資培育學院</p>	
11:50-13:00	午餐	
	綜 508 會議室_論文海報發表 (11:30-13:00)	
	綜 509 國際會議廳	綜 508 會議室
	A	B
13:00 14:00	<p>【雙語學科教學論壇】</p> <p>主持人：王力億 教授 國立臺灣師範大學教育學系</p> <p>與談人：呂翠鈴 校長 臺南市西門實驗小學</p> <p>林律君 副教授 國立陽明交通大學英語教學研究所</p> <p>陳信亨 助理教授 國立臺灣師範大學師資培育學院</p>	<p>【IB 教育在地化論壇】</p> <p>主持人：蔡雅薰 教授 國立臺灣師範大學華語文教學系</p> <p>與談人：江惠真 校長 臺北市立中正高級中學</p> <p>李健維 校長 義大國際高級中學</p> <p>陳昫姮 校長 臺北市濱江實驗國民中學</p>
14:00-14:20	換場、休息時間	
	A	B
14:20 15:20	<p>【論文發表 1】</p> <p>中等教育雙語教師培育</p> <p>主持人：李珀 兼任客座教授 中原大學教育研究所</p> <p>(1) 即知即行教雙語：師資生雙語教學素養之教學實踐研究 王秀槐 國立臺灣大學教授 莊恩綺 國立臺灣大學助教</p> <p>(2) 雙語教學師資培育之學用探究-以國中童軍科為例 徐秀婕 國立臺灣師範大學師資培育學院助理教授</p> <p>(3) 臺灣雙語家政教育的實施與策略分析 葉明芬 國立臺灣師範大學師資培育學院助理教授</p>	<p>【論文發表 2】</p> <p>小學教育雙語教師培育</p> <p>主持人：王俊斌 教授 國立臺北教育大學課程與教學傳播科技研究所</p> <p>(1) 兼具教育與科普意義的雙語教學巡迴展 賴以威 臺灣師範大學電機工程學系副教授</p> <p>(2) 臺灣國小階段雙語教學及 IB 課程之比較 鄭宇宸 臺南市善化區大同國小教師 許晏綾 康橋國際學校教師</p> <p>(3) 雙語自然課堂學生學習態度之探討---以「以自然學習英語」為教學取向 畢璞仙 臺北市松山區西松國民小學教師 帥繼華 臺北市松山區西松國民小學課程組長</p>

15:20-15:30	換場、休息時間	
	綜 509 國際會議廳	綜 508 會議室
	A	B
15:30 16:30	【論文發表 3】 雙語教育相關議題 主持人：簡雅臻 主任 國立臺北教育大學雙語教學研究中心	【論文發表 4】 雙語在職教師專業發展 主持人：謝傳崇 教授 國立清華大學教育與學習科技學系
	(1) 雙語教育的挑戰與賦權增能之路：以一所國小雙語數學教師為例 洪郁婷 國立臺北教育大學教育學系助理教授 陳玟樺 國立臺北教育大學數學暨資訊教育學系副教授 (2) 特殊教育大學生在全英語授課課程的支持方案之行動研究 李幸蓮 臺北市立百齡高級中學國中部特教教師 洪儷瑜 國立臺灣師範大學特殊教育學系教授 (3) 雙語教育的家庭化：以猶太家庭的《妥拉》讀經為分析 范俊銘 臺灣師範大學通識教育中心兼任助理教授	(1) 一位教師雙語教學專業成長的敘事探究 連安青 國立東華大學附小教師 林蕙芬 高雄市鳳西國小教師 張民杰 國立臺灣師範大學師資培育學院教授 (2) 校長變革領導與教師專業發展關係之研究：以雙語社群為例 劉郁芬 臺北市大同區延平國民小學教師 (3) 生活情境中的雙語教學：在職教師之教材分析 張文嘉 國立臺北教育大學兒童英語教育學系助理教授
16:30-16:40	【閉幕式】	
16:40	賦歸	

National Taiwan Normal University
 Teacher Preparation for Bilingual Subject Instruction: Development,
 Implementation, and Reflection

AGENDA

DAY 1		
Saturday, 26th October, 2024		
08:30 09:00	Registration Location: International Conference Hall 202, Education Building	
09:00 09:20	【Opening Remarks】 (Group photo)	
09:20 10:50	<p>Topic: The Needs and Perspectives of Local Government Agencies on Bilingual Subject Teachers</p> <p>Moderator: Dr. Tzu-Bin LIN Vice President, School of Teacher Education National Taiwan Normal University</p> <p>Panelists: Te-Hsin CHUNG Senior Specialist, Department of Education, Taipei City Government</p> <p>Shu-Ching LI School Inspector, Education Department, New Taipei City Government</p> <p>Shih-Ting CHOU School Inspector, Department of Education, Keelung City Government</p> <p>Yi-Tun HUANG Division Chief, Education Bureau of HsinChu County Government</p>	
10:50 11:00	Break	
11:00 12:20	A	B
	<p style="text-align: center;">【Subject Experts or Teachers' Perspectives toward Bilingual Education】</p> <p>Moderator: Dr. Hsin-Heng CHEN Director, Division of International Teacher Education, NTNU</p> <p>Panelists: Dr. Shun-Wen WU Dept. of Music, NTNU</p> <p>Dr. Deng-Yau SHY Dept. of Physical Education and Sport Sciences, NTNU</p> <p>Dr. Yu-Shan CHANG Dept. of Technology Application and Human Resource Development, NTNU</p> <p>Dr. Yu-Lim CHEN School of Teacher Education, NTNU</p> <p>Dr. Ju-tse TSAI Dept. of Civic Education and Leadership, NTNU</p>	<p style="text-align: center;">【IB Education】</p> <p style="text-align: center;">(This session will be conducted entirely in English, scheduled from 11:00 to 12:00.)</p> <p>Topic: The growth of the IB in Asia Pacific</p> <p style="text-align: center;">Speaker: Mr. Casey Tay <i>Business Development Manager, IB Global Centre in Singapore</i></p> <p style="text-align: center;">Moderator: Dr. Yi-Fen YEH <i>Associate Vice President, School of Teacher Education, NTNU</i></p>
12:20 13:30	Lunch	

		Consensus on Quality Indicators for Bilingual Teaching in Subject Domains			Job-alike Meetings		
		A-1	A-2	A-3	B-1	B-2	B-3
Session A 13:30 16:00	Session B 13:30 16:15	【Domain of Health and Physical Education】 Moderator: Dr. Deng-Yau SHY Dept. of Physical Education and Sport Sciences, NTNU	【Domain of Natural Science and Technology】 Moderator: Dr. Yu-Lim CHEN School of Teacher Education, NTNU	【Domain of Integrative Activities】 Moderator: Dr. Ju-tse TSAI Dept. of Civic Education and Leadership, NTNU Dr. Hsiu-Chieh HSU School of Teacher Education, NTNU	ToK/CAS	Chinese A/B	Eng. B
		A-4	A-5				
		【Domain of Arts】 Moderator: Dr. Shun-Wen WU Dept. of Music, NTNU	【Domain of Technology】 Moderator: Dr. Yu-Shan CHANG Dept. of Technology Application and Human Resource, NTNU				

DAY 2		
Sunday, 27th October, 2024		
08:30-09:00	Registration Location: Union Building I Conference Hall 509, Union Building I	
09:20-10:20	<p style="text-align: center;">【Keynote Speech I】 (This Session will be conducted in English.)</p> <p>Topic: Transpositioning through Translanguaging and Co-Learning: Preparing for Bilingual Education</p> <p>Speaker: Prof. Wei LI <i>Director and Dean of IOE, UCL's Faculty of Education and Society University College London</i></p> <p>Moderator: Dr. Tzu-Bin LIN <i>Vice President, School of Teacher Education National Taiwan Normal University</i></p> <p style="text-align: right;">Q&A</p>	
10:20-10:40	Break	
10:40-11:40	<p style="text-align: center;">【Keynote Speech II】 (This Session will be conducted in English.)</p> <p>Topic: The B2 Requirement is not a MUST for Bilingual Teachers in Taiwan</p> <p>Speaker: Dr. Keith Graham <i>Associate Professor of the School of Teacher Education National Taiwan Normal University</i></p> <p>Moderator: Dr. Yi-Fen YEH <i>Associate Vice President, School of Teacher Education National Taiwan Normal University</i></p> <p style="text-align: right;">Q&A</p>	
11:30-13:00	Poster Presentation	
11:40-13:00	Lunch	
	Location: Union Building I Conference Hall 509	Location: Union Building I Conference Room 508
13:00-14:00	<p style="text-align: center;">【Forum : Bilingual Subject Teaching】</p> <p>Moderator: Dr. Li-Yi WANG Department of Education National Taiwan Normal University</p> <p>Panelists: Principal Cui-Ling LU Tainan Municipal Simen Experimental Elementary School</p> <p>Dr. Lu-Chun LIN Institute of Teaching English to Speakers of Other Languages National Yang Ming Chiao Tung University</p> <p>Dr. Hsin-Heng CHEN School of Teacher Education National Taiwan Normal University</p>	<p style="text-align: center;">【Forum : IB Education Localization】</p> <p>Moderator: Dr. Ya-Hsun TSAI Department of Chinese as a Second Language National Taiwan Normal University</p> <p>Panelists: Principal Hui-Chen CHIANG Taipei Municipal Zhongzheng Senior High School</p> <p>Principal Jian-Wei LI Kaohsiung I-Shou International School</p> <p>Principal Hsu-Heng Chen Taipei Municipal Binjiang Experimental Junior High School</p>
14:00-14:20	Break	
	Presentation – Room A	Presentation: Room B
14:20-15:20	<p style="text-align: center;">【Paper Presentation】</p> <p style="text-align: center;">Bilingual Teacher Preparation for Secondary Education</p> <p>Moderator: Dr. Phoebe Po Lee Graduate School of Education Chung Yuan Christian University</p>	<p style="text-align: center;">【Paper Presentation】</p> <p style="text-align: center;">Bilingual Teacher Preparation for Elementary Education</p> <p>Moderator: Dr. Chun-Ping Wang Graduate School of Curriculum and Instructional Communications Technology National Taipei University of Education</p>

15:20-15:30	Break	
	Presentation – Room A	Presentation – Room B
15:30-16:30	<p>【Paper Presentation】 Bilingual Teacher Preparation for Early Childhood and Special Education Moderator: Dr. Ya-Chen Jane Chien Dept. of Children English Education National Taipei University of Education</p>	<p>【Paper Presentation】 Professional Development for In-service Bilingual Teachers Moderator: Dr. Chuan-Chung Hsieh Dept. of Education and Learning Technology National Tsing Hua University</p>
16:30-16:40	Closing Ceremony	